

# 工商日報

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS  
43, Des Voeux Road, Central HONG KONG  
電話：二五五五  
零售每份二角  
本埠每月六元  
外埠每月七元  
廣告刊例：第一版每行一元，第二版每行八角，第三版每行六角，第四版每行四角。

今日出紙兩張半仍售一毫

艾登昨在下院宣佈

## 美英法聯合組織 管制運河新協會

### 保障主要使用運河國家權益

【倫敦二十日電】美英法三國政府，今日在下院宣佈，將成立一個「運河新協會」，以管制蘇伊士運河之交通。此一新協會，將由美英法三國政府，及埃及政府共同組成。其主要目的，在於保障主要使用運河之國家之權益，並維持運河之安全與穩定。此一新協會之成立，將使運河之交通，進入一個新的階段。據悉，此一新協會之組織，將包括一個常設委員會，及一個執行委員會。常設委員會將由美英法三國政府，及埃及政府各派代表組成。執行委員會則將由常設委員會任命。此一新協會之成立，將使運河之交通，進入一個新的階段。據悉，此一新協會之組織，將包括一個常設委員會，及一個執行委員會。常設委員會將由美英法三國政府，及埃及政府各派代表組成。執行委員會則將由常設委員會任命。

## 邱翁突在下院出現 支持艾登運河措施

### 美國駐英大使 昨以秘密文件 交與英國外相

【倫敦二十日電】美國駐英大使邱翁，今日在下院出現，支持艾登之運河措施。邱翁在演說中，強調美國對運河之安全與穩定，具有重大之利益。他並表示，美國將全力支持艾登之運河措施，以保障運河之安全與穩定。此外，美國駐英大使邱翁，昨日曾以秘密文件，交與英國外相。據悉，此份秘密文件，係關於運河之安全與穩定之重要文件。邱翁在交與文件時，曾與英國外相進行詳細之商談。此份秘密文件之交與，顯示美國對運河之安全與穩定，具有高度之重視。

## 運河公司外籍領航員 已正式通知埃及

### 九月十四日離職

【倫敦二十日電】蘇伊士運河公司，今日正式通知埃及政府，該公司之外籍領航員，將於九月十四日離職。此項通知，係根據埃及政府之要求而發出。據悉，埃及政府認為，外籍領航員之存在，對埃及之領土主權，具有不利之影響。因此，埃及政府要求該公司之外籍領航員，必須於九月十四日離職。該公司對此項通知，表示理解，並已開始進行相關之安排。

## 對運河外籍職員離職 納塞爾束手無策

### 如制止則恐英法以武力干涉 倘任其撤退則運河將告癱瘓

【開羅二十日電】埃及總統納塞爾，今日表示，對於蘇伊士運河公司外籍職員之離職，他感到束手無策。他並表示，如果埃及政府制止外籍職員之撤退，則恐將引起英法兩國之武力干涉。反之，如果埃及政府任其撤退，則運河將告癱瘓。納塞爾在演說中，強調埃及政府之難處。他並表示，埃及政府將盡一切努力，以維持運河之安全與穩定。此外，納塞爾亦表示，埃及政府將與英法兩國進行溝通，以尋求一個雙方都能接受之解決方案。

## 英法已通知 安全理事會

### 有關運河情勢 安全理事會

【倫敦二十日電】英國及法國政府，今日已正式通知聯合國安全理事會，有關蘇伊士運河之現狀。據悉，英法兩國政府，已向安全理事會提交了一份報告，詳細說明運河之現狀，以及英法兩國政府之立場。報告中指出，蘇伊士運河之現狀，已對國際安全，產生重大之影響。英法兩國政府，要求安全理事會，採取必要之措施，以維持運河之安全與穩定。此外，報告中亦指出，埃及政府之行為，已違反國際法之原則。英法兩國政府，將採取必要之措施，以維護國際法之尊嚴。

## 蔣總統與奧立佛談話中 表示懷疑西方國家 對遠東政策不明智

### 並謂如第三次大戰亦可擊敗蘇聯

【華盛頓二十日電】蔣總統今日與奧立佛將軍進行談話。在談話中，蔣總統表示，他對西方國家之遠東政策，感到懷疑。他並表示，如果第三次大戰爆發，中國亦可擊敗蘇聯。奧立佛將軍對此表示理解，並表示，美國政府將與中國政府進行溝通，以尋求一個雙方都能接受之解決方案。此外，奧立佛將軍亦表示，美國政府將盡一切努力，以維持遠東之和平與穩定。

## 南韓將向聯合國大會 提出統一全韓新方案

### 提出統一全韓新方案

【華盛頓二十日電】南韓政府今日宣佈，將向聯合國大會提出一個統一全韓之新方案。據悉，此一新方案，將包括一個常設委員會，及一個執行委員會。常設委員會將由南韓政府，及北韓政府各派代表組成。執行委員會則將由常設委員會任命。此一新方案之提出，顯示南韓政府，已準備好與北韓政府進行談判，以尋求一個雙方都能接受之解決方案。此外，南韓政府亦表示，將盡一切努力，以維持全韓之和平與穩定。

## 緬反共領袖 昨抵台訪問

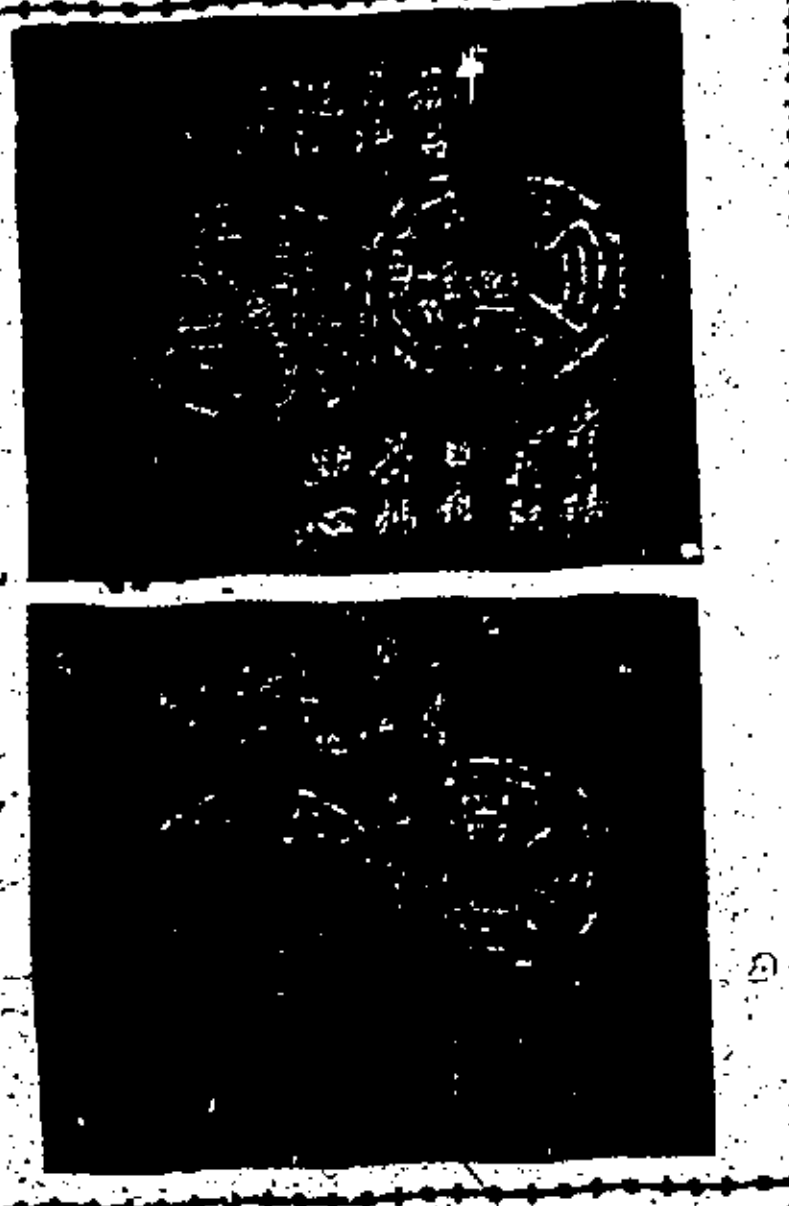
### 昨抵台訪問

【台北二十日電】緬甸反共領袖，今日抵達台灣訪問。據悉，此位領袖，係在緬甸從事反共活動之重要人物。他此次來台，係向台灣政府，尋求支持與援助。台灣政府對此表示歡迎，並表示，將盡一切努力，以支持緬甸之反共活動。此外，台灣政府亦表示，將與緬甸政府進行溝通，以尋求一個雙方都能接受之解決方案。

## 西藏發生 反共暴動

### 反共暴動

【加爾各答二十日電】西藏地區，今日發生反共暴動。據悉，此項暴動，係由當地之反共組織所發動。暴動者要求中國政府，撤出西藏，並恢復西藏之獨立。中國政府對此表示強烈譴責，並表示，將採取必要之措施，以維護西藏之和平與穩定。此外，中國政府亦表示，將與西藏政府進行溝通，以尋求一個雙方都能接受之解決方案。



品出司公拿安派國美

## 靈斯腸胃

PEPTULCEREM



根本治療 可免復發  
此是腸胃藥劑 不同一般藥物  
（各大藥房均有代售）

中秋禮物  
請換

# 施裕金雞鐵樹酒

文補男老百  
王酒女牌本

## 榮記表行

價減大業營張擴

# 愛玲瓏表

動自·鋼全·金色·庄女·庄男  
擇選君任·備俱式式

## 九龍大茶廳

名茶美點  
晚飯小菜  
一律歡迎  
三至五時  
下午茶市  
即叫即製  
快捷妥當

徵收月餅會  
本茶廳由即日起  
開收月餅會  
凡購月餅者  
請早惠臨  
以免向隅  
賀年糖  
菓乙斤

地址：上海街一百一十七號  
電話：五七三一



# 鳩山擬在赴蘇談判回途中 親訪華府向艾杜解釋 並保証美日保持友好

## 日公佈美對日蘇談判照會內容 蘇發動微笑攻勢謂準備與日談判復交

【東京二十三日電】日本外務省今日公佈美對日蘇談判照會內容，照會中載明美日兩國政府已決定，在日蘇兩國政府達成協議後，美日兩國政府將立即恢復外交關係。照會中並載明，美日兩國政府將繼續保持友好關係，並將在平等互惠基礎上發展兩國間之經濟合作。照會中並載明，美日兩國政府將繼續保持友好關係，並將在平等互惠基礎上發展兩國間之經濟合作。

【東京二十三日電】日本外務省今日公佈美對日蘇談判照會內容，照會中載明美日兩國政府已決定，在日蘇兩國政府達成協議後，美日兩國政府將立即恢復外交關係。照會中並載明，美日兩國政府將繼續保持友好關係，並將在平等互惠基礎上發展兩國間之經濟合作。照會中並載明，美日兩國政府將繼續保持友好關係，並將在平等互惠基礎上發展兩國間之經濟合作。

# 越強迫執行新國籍法 入越籍者須改名易姓

## 將恩德本週內返台報告交涉經過

【台北二十三日電】外交部今日接獲駐越大使館電報，稱越南政府已強迫執行新國籍法，凡入越籍者須改名易姓。據悉，越南政府此舉係為加強對華僑之控制，並藉此機會剝奪華僑之財產。外交部已就此向越方提出嚴重抗議，並已派駐越大使恩德於本週內返回台灣，向政府報告交涉經過。

# 以約邊境新衝突 約指指以軍或入境

## 襲擊警局引起重大傷亡

【約旦二十三日電】約旦政府今日宣佈，在約旦與以色列邊境地區發生新一輪衝突。據悉，以色列軍隊於昨日凌晨進入約旦境內，襲擊約旦警方，造成重大傷亡。約旦政府已就此向以色列提出嚴重抗議，並已派兵前往邊境地區，以維護領土完整。

# 艾克開始競選運動 「艾克」連年守勢之限制

【華盛頓二十三日電】艾森豪威爾總統今日開始競選運動，以爭取連任。艾克在競選中面臨守勢之限制，其政績及對華政策均受到挑戰。艾克在競選中面臨守勢之限制，其政績及對華政策均受到挑戰。

# 日移民局考慮執行法例 將一律不准返回日本

【東京二十三日電】日本移民局今日考慮執行法例，將一律不准返回日本。此舉係為加強對移民之控制，並藉此機會剝奪華僑之財產。日本移民局已就此向華僑提出嚴重抗議，並已派駐日大使前往華府，向政府報告交涉經過。

### 越共殺戮神父 殘暴作風未改

【河內二十三日電】越南共產黨今日宣佈，在越南境內發生新一輪殺戮神父事件。據悉，越南共產黨已殺戮多名神父，並將其財產充公。此舉引起國際社會之強烈譴責，並已派駐越大使前往華府，向政府報告交涉經過。

### 傳蘇專家在美 訪秘密雷達站

【華盛頓二十三日電】據悉，蘇聯專家已秘密訪問美國，並參觀雷達站。此舉引起美國政府之高度警惕，並已派駐蘇大使前往華府，向政府報告交涉經過。

### 泰國國王 下月剃度

【曼谷二十三日電】泰國國王今日宣佈，將於下月剃度。此舉引起泰國國民之強烈支持，並已派駐泰大使前往華府，向政府報告交涉經過。

### 星馬樹膠商迷夢破碎 中共購買力微不足道

【新加坡二十三日電】星加坡樹膠商今日宣佈，其迷夢已破碎。據悉，中共購買力微不足道，無法支撐樹膠商之迷夢。此舉引起樹膠商之強烈不滿，並已派駐星大使前往華府，向政府報告交涉經過。

### 赴台港放察團擴大組織 訪問地區包括泰國日本

【台北二十三日電】赴台港放察團今日宣佈，其組織已擴大。據悉，該團將訪問泰國及日本，以擴大其影響力。此舉引起國際社會之高度警惕，並已派駐台大使前往華府，向政府報告交涉經過。

### 論美國對蘇外交政策

美國對蘇外交政策之分析，其目的在於揭示美國對蘇政策之動機及影響。美國對蘇外交政策之分析，其目的在於揭示美國對蘇政策之動機及影響。

### 在印緬邊境 與印軍血戰

【新德里二十三日電】在印緬邊境地區發生新一輪衝突。據悉，印軍與緬軍在邊境地區發生血戰，造成重大傷亡。此舉引起國際社會之高度警惕，並已派駐印大使前往華府，向政府報告交涉經過。

### 偽造菲律賓護照 查明在香港印刷

【馬尼拉二十三日電】菲律賓政府今日宣佈，已查明在香港印刷偽造護照。據悉，偽造護照係由某組織所製，並已派駐菲大使前往華府，向政府報告交涉經過。

### 國軍在台南舉行 兩棲登陸演習

【台南二十三日電】國軍今日在台南舉行兩棲登陸演習。據悉，演習規模空前，旨在展示國軍之戰鬥力。此舉引起國際社會之高度關注，並已派駐台大使前往華府，向政府報告交涉經過。

### 國艦在閩海前綫 與中共砲艇惡戰

【廈門二十三日電】國艦今日在閩海前綫與中共砲艇發生惡戰。據悉，國艦在戰鬥中取得重大勝利，並已派駐廈門大使前往華府，向政府報告交涉經過。

### 聖士提反堂小學延期 上課日期另行通知

【聖士提反堂小學今日宣佈，因故延期上課。上課日期將另行通知。此舉引起學生及家長之強烈不滿，並已派駐聖士提反堂小學大使前往華府，向政府報告交涉經過。

（此處為新聞正文之延續，內容與上方新聞標題及摘要相關，因篇幅限制，部分內容已略去。）

### 世界上最大壯大的牌子

# 駱駝牌

## 行銷第一

美國1955全年所有香烟產銷紀錄

|           |                |
|-----------|----------------|
| 第一名：駱駝牌香烟 | 79,900,000,000 |
| 第二名：香烟    | 62,000,000,000 |
| 第三名：香烟    | 58,300,000,000 |
| 第四名：香烟    | 54,200,000,000 |

（此處為駱駝牌香烟之廣告，內容詳盡，包括產品特點及行銷策略。）

### 周治平 專門 根治 胃腸病

（此處為周治平醫師之廣告，內容詳盡，包括診所地址及診治範圍。）

### 國泰航空有限公司

（此處為國泰航空有限公司之廣告，內容詳盡，包括航班資訊及服務範圍。）

### UNITED COLLEGE 聯合書院

（此處為聯合書院之廣告，內容詳盡，包括招生資訊及課程設置。）





# 英法往那裏走？

## 再拖呢？以行動衝破困難呢？

英法兩國在波蘭戰役中，曾一度陷入極大的困難。當時，德軍以迅雷萬鈞之勢，攻入波蘭，英法兩國雖然在軍事上給予波蘭援助，但實際上卻在背後觀望。波蘭在孤軍奮戰中，僅維持了六個星期，便告淪陷。英法兩國在波蘭戰役中的表現，曾引起國際輿論的廣泛批評。然而，在波蘭戰役之後，英法兩國卻在背後觀望，這在當時是極大的困難。現在，英法兩國在波蘭戰役之後，是否已經克服了困難，而開始了新的行動呢？這是一個值得探討的問題。



# 各地通訊

## 中共藉「勞動保衛制」對青少年施行軍訓

### 不願體質強迫作超體力鍛鍊 桂河池中學測驗「軍事行軍」發生死傷學生三十餘人慘劇

【本報訊】中共在桂河池中學，藉「勞動保衛制」之名，對青少年施行軍訓。據悉，該校學生在進行體力鍛鍊時，因體質不支，發生死傷慘劇。據統計，死傷學生已達三十餘人。此舉引起社會各界的廣泛關注和批評。

## 強迫負重十公斤 學生多不支因此造成傷亡慘劇

【本報訊】桂河池中學學生，在進行體力鍛鍊時，被強迫負重十公斤。由於體質不支，學生們在行軍過程中，頻繁發生暈倒、受傷等情況。校方對此表示，學生們是「自願」參加的，但實際上，學生們是在強迫下參加的。此舉已引起社會各界的強烈不滿。

## 廣州市水坭奇缺 要求建築部門儘量採用代用品

【本報訊】廣州市水坭供應嚴重短缺，建築部門已要求建築單位儘量採用代用品。據悉，由於水坭供應不足，許多建築工程被迫停工。建築部門表示，將採取一切措施，儘快解決水坭供應問題。

## 中共在收購農副產品時 壓級壓價剝削農民

【本報訊】中共在收購農副產品時，存在壓級壓價、剝削農民的問題。據悉，農民在出售農產品時，往往被收購商以低價收購，導致農民收入減少。此舉引起農民的不滿和抗議。

## 廣東鄉鎮農民 抗暴事件迭起

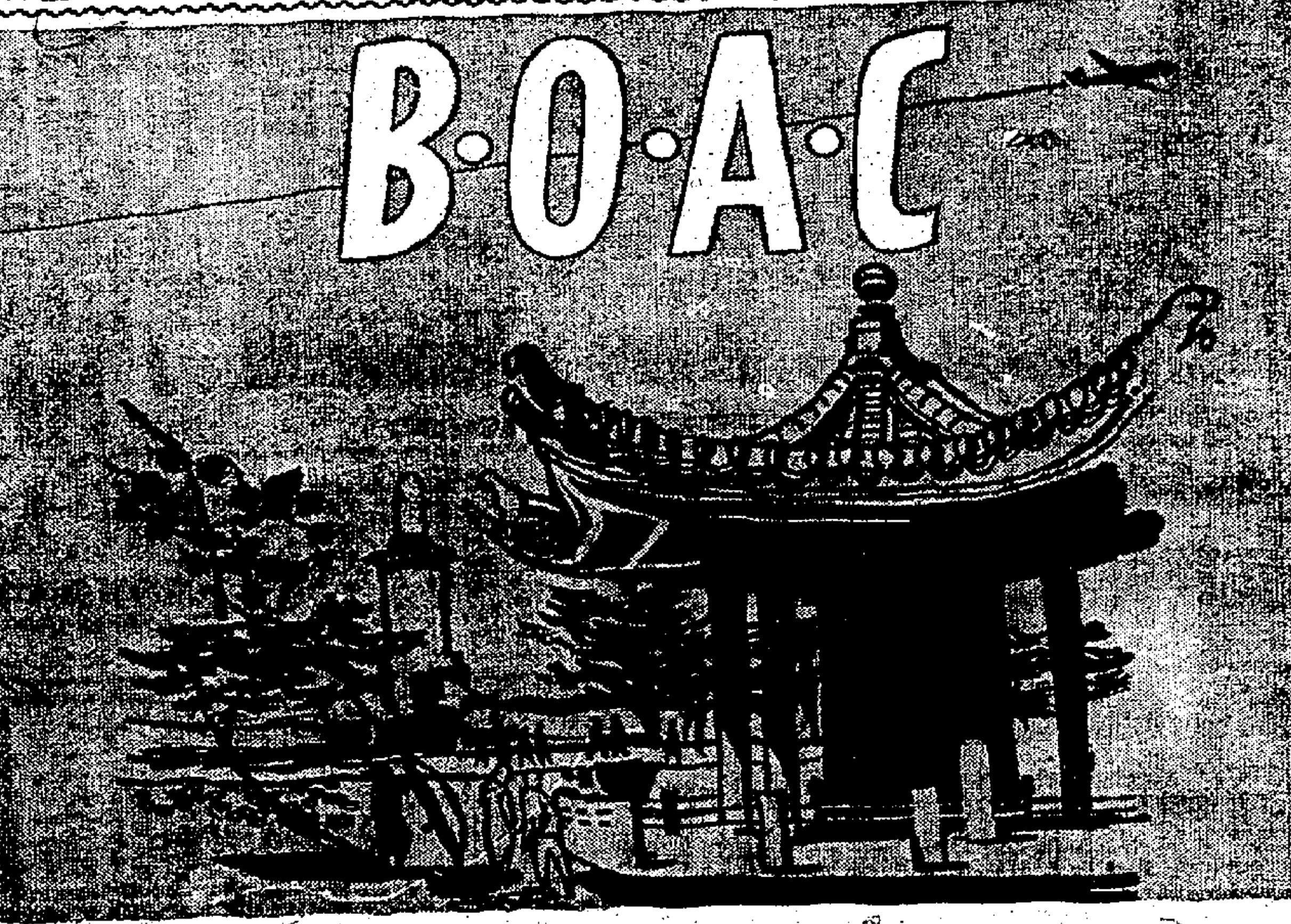
【本報訊】廣東省鄉鎮農民，因不滿中共的壓迫政策，頻繁發生抗暴事件。據悉，農民們在抗暴過程中，往往受到中共武裝力量的鎮壓，造成人員傷亡。此舉引起社會各界的關注。

## 女子都怕過「三關」 大陸女工不願結婚

【本報訊】大陸女工在結婚前，往往要經過「三關」的考驗。由於生活條件艱苦，許多女工不願結婚。此舉引起社會各界的關注。

## 別有情趣的音樂茶廳

【本報訊】本市新開張的音樂茶廳，別有情趣，吸引了不少市民前往。據悉，該茶廳環境優雅，音樂動聽，是市民休閒娛樂的好去處。



### 請乘英國海外航空公司飛機 前往東京

**豪華星座機**  
頭等艙位  
直航東京 每日往返  
服務周到 價格低廉

**皇冠經濟機**  
旅行班機  
價格低廉 服務周到

訂座及詢問詳情請到各旅行社或  
渣甸洋行 電話：六三三一（全日廿四小時服務）  
銀行世界任何各地

**B.O.A.C.**  
英國海外航空公司服務週到

### 搶鼻而過

【本報訊】近日，本市發生多起搶鼻事件，引起市民的不安。據悉，搶鼻者往往在公共場所，趁人不備時，搶走受害人的鼻飾。警方呼籲市民加強警惕，注意人身財產安全。

### 醫藥新用

**露的藥**  
治一切皮膚病  
功效顯著 價格低廉

**婦科**  
專治婦科各種疾病  
經驗豐富 醫術精湛

**眼科**  
專治眼疾  
醫術精湛 收費低廉

### 皮膚科

**謝華**  
專治各種皮膚病  
經驗豐富 醫術精湛

**余自強**  
專治皮膚病  
收費低廉 服務周到

**楊星**  
專治皮膚病  
醫術精湛 收費低廉

**疑癬**  
專治疑癬  
藥到病除 價格低廉

**疑癬**  
專治疑癬  
藥到病除 價格低廉

**疑癬**  
專治疑癬  
藥到病除 價格低廉







# 何文田新村 昨午大火

## 約六十棟木屋盡付一炬 幸在白晝起火並無死傷 昨日登記災民四百餘人

【本報訊】何文田新村大火，昨午三時三十分，在何文田新村，發生大火，約六十棟木屋，盡付一炬，幸在白晝起火，並無死傷。昨日登記災民四百餘人。大火發生後，消防隊迅速趕到現場，將火撲滅。大火發生後，消防隊迅速趕到現場，將火撲滅。大火發生後，消防隊迅速趕到現場，將火撲滅。

# 邊境冷戰未已

## 對大境問題中共續叫囂 廣播機不斷對港府抨擊

【本報訊】邊境冷戰，仍未已。對大境問題，中共續叫囂。廣播機不斷對港府抨擊。中共廣播機不斷對港府抨擊，指責港府在邊境問題上採取高壓政策，並呼籲港民團結一致，反對港府的壓迫。

【本報訊】邊境冷戰，仍未已。對大境問題，中共續叫囂。廣播機不斷對港府抨擊。中共廣播機不斷對港府抨擊，指責港府在邊境問題上採取高壓政策，並呼籲港民團結一致，反對港府的壓迫。

# 明日舉行座談

## 商籌祝街坊節

【本報訊】明日舉行座談，商籌祝街坊節。座談會將於明日下午二時，在何文田新村舉行。座談會將邀請有關方面代表，就祝街坊節的籌備工作進行商討。

# 李承晚美籍顧問抵港

## 研究所謂中立主義

【本報訊】李承晚美籍顧問，昨日抵港。該顧問將在香港研究所謂中立主義。該顧問將在香港研究所謂中立主義，並與有關方面進行交流。

# 串謀貪污案續審

## 礦務組主任答辯

【本報訊】串謀貪污案，昨日續審。礦務組主任答辯。礦務組主任在庭上表示，其行為是合法的，並否認了控方的指控。

# 上水紅橋平民屋

## 居民準備遷入

【本報訊】上水紅橋平民屋，居民已準備遷入。該平民屋位於上水紅橋，環境優美，設施齊全。居民對遷入該平民屋表示滿意。

# 被控非禮兩女童之男子

## 投訴被警員毆打

【本報訊】被控非禮兩女童之男子，昨日投訴被警員毆打。該男子表示，他在被控非禮女童後，遭到警員的不公平對待。

# 抵達新界西貢

## 八人逃出鐵幕

【本報訊】八人逃出鐵幕，昨日抵達新界西貢。這八人是從中國大陸逃出的難民，他們在逃難過程中經歷了極大的困難。

# 台灣各大學及專上學校

## 取錄港澳僑生公佈

【本報訊】台灣各大學及專上學校，昨日公佈取錄港澳僑生名單。名單中包括多所知名大學，如台大、清大等。

# 國立台灣大學

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】國立台灣大學，昨日由教育部轉知，即往台入學。該校將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立成功大學

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立成功大學，昨日由教育部轉知，即往台入學。該校將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中農學院

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中農學院，昨日由教育部轉知，即往台入學。該院將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中醫學院

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中醫學院，昨日由教育部轉知，即往台入學。該院將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中師範大學

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中師範大學，昨日由教育部轉知，即往台入學。該校將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中工學院

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中工學院，昨日由教育部轉知，即往台入學。該院將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中商學院

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中商學院，昨日由教育部轉知，即往台入學。該院將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中法學院

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中法學院，昨日由教育部轉知，即往台入學。該院將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中醫學院

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中醫學院，昨日由教育部轉知，即往台入學。該院將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中師範大學

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中師範大學，昨日由教育部轉知，即往台入學。該校將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中工學院

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中工學院，昨日由教育部轉知，即往台入學。該院將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中商學院

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中商學院，昨日由教育部轉知，即往台入學。該院將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中法學院

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中法學院，昨日由教育部轉知，即往台入學。該院將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中醫學院

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中醫學院，昨日由教育部轉知，即往台入學。該院將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中師範大學

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中師範大學，昨日由教育部轉知，即往台入學。該校將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中工學院

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中工學院，昨日由教育部轉知，即往台入學。該院將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中商學院

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中商學院，昨日由教育部轉知，即往台入學。該院將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中法學院

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中法學院，昨日由教育部轉知，即往台入學。該院將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中醫學院

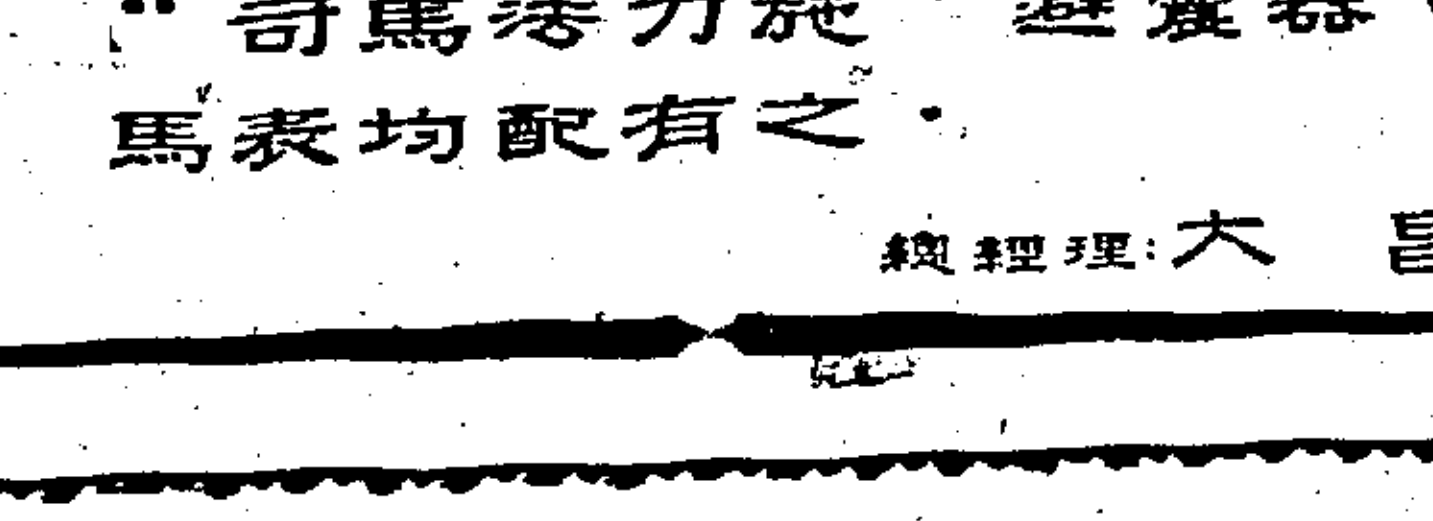
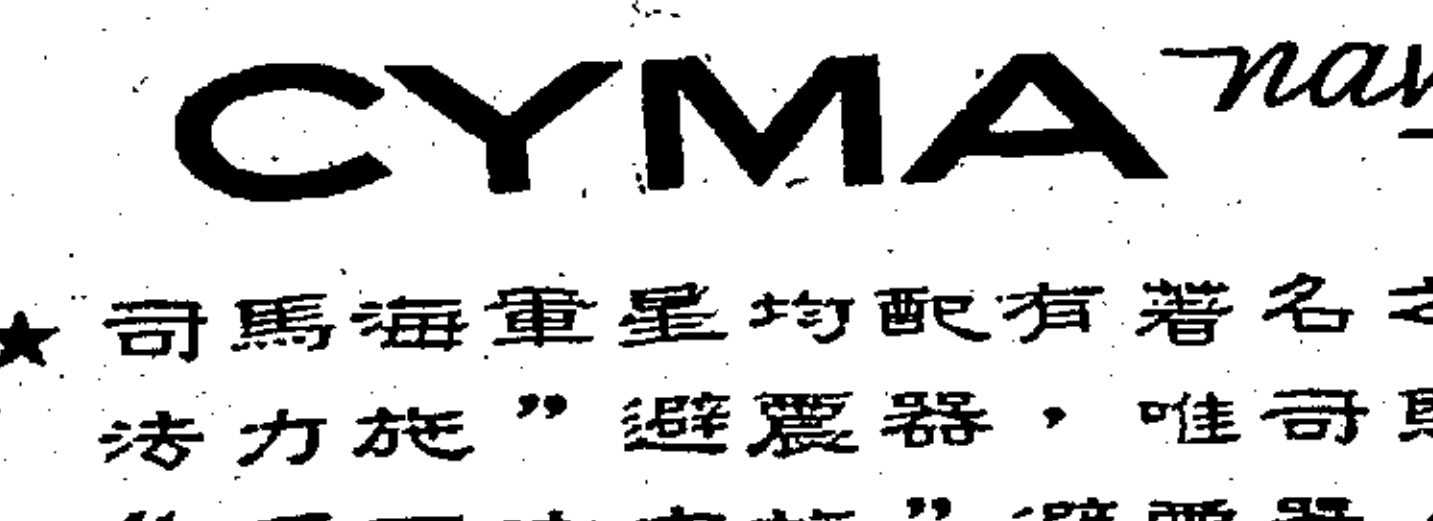
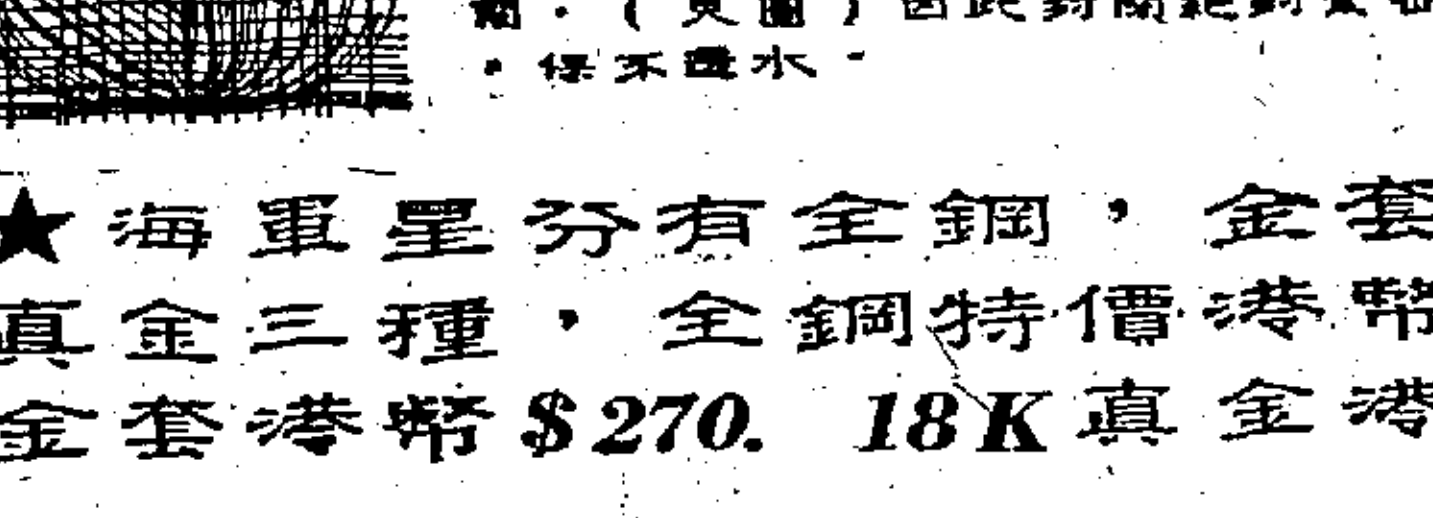
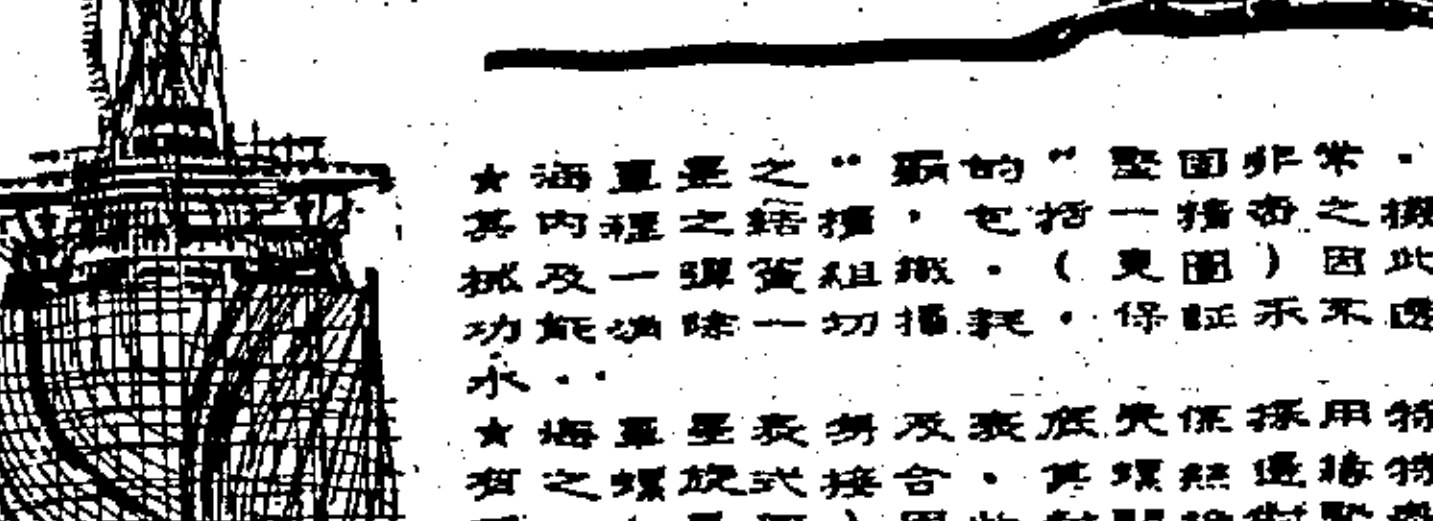
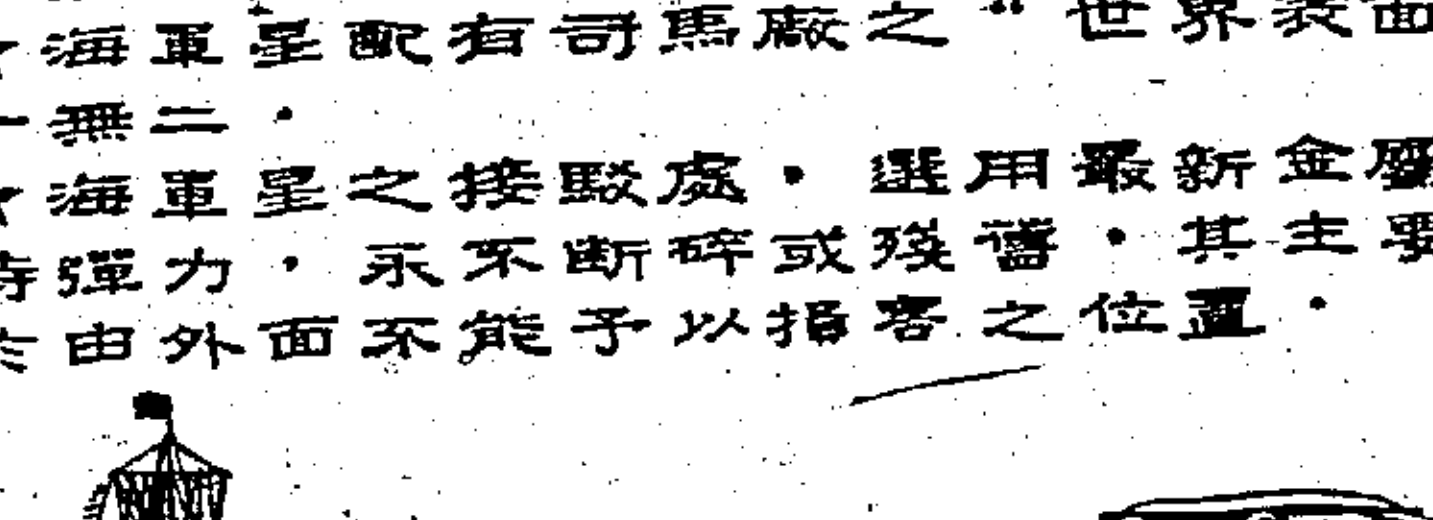
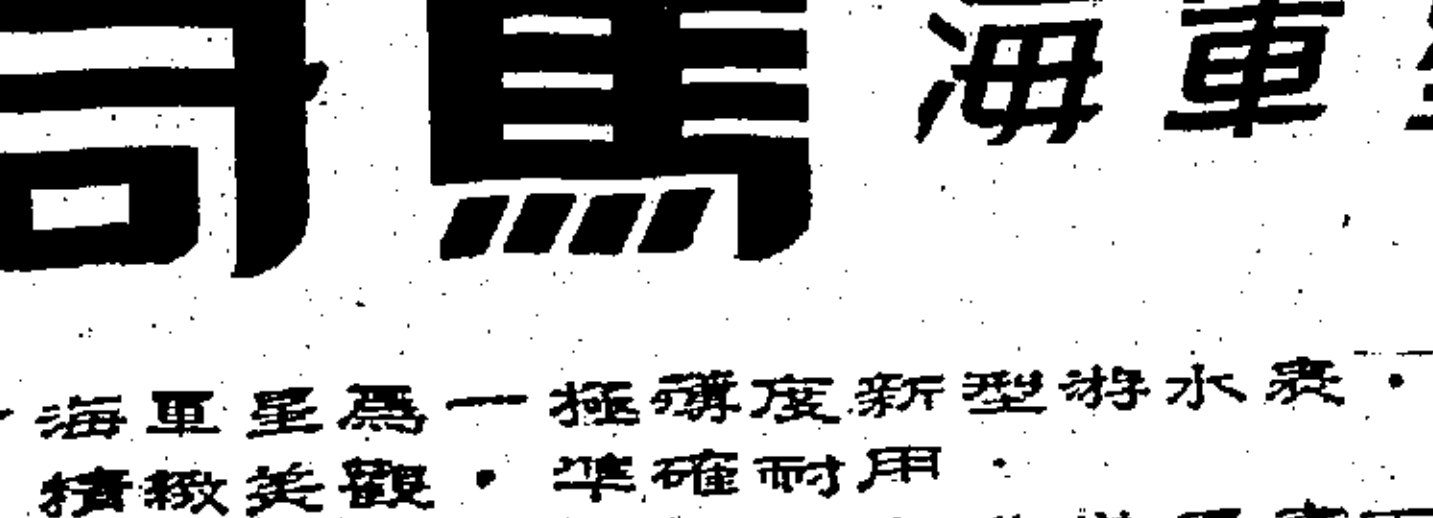
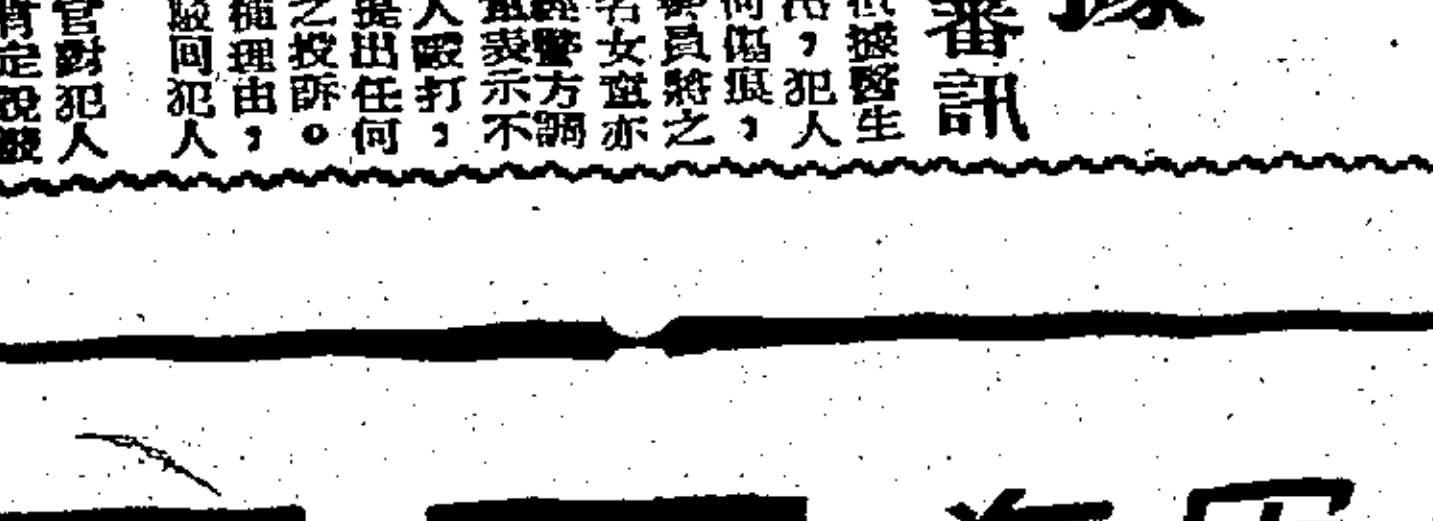
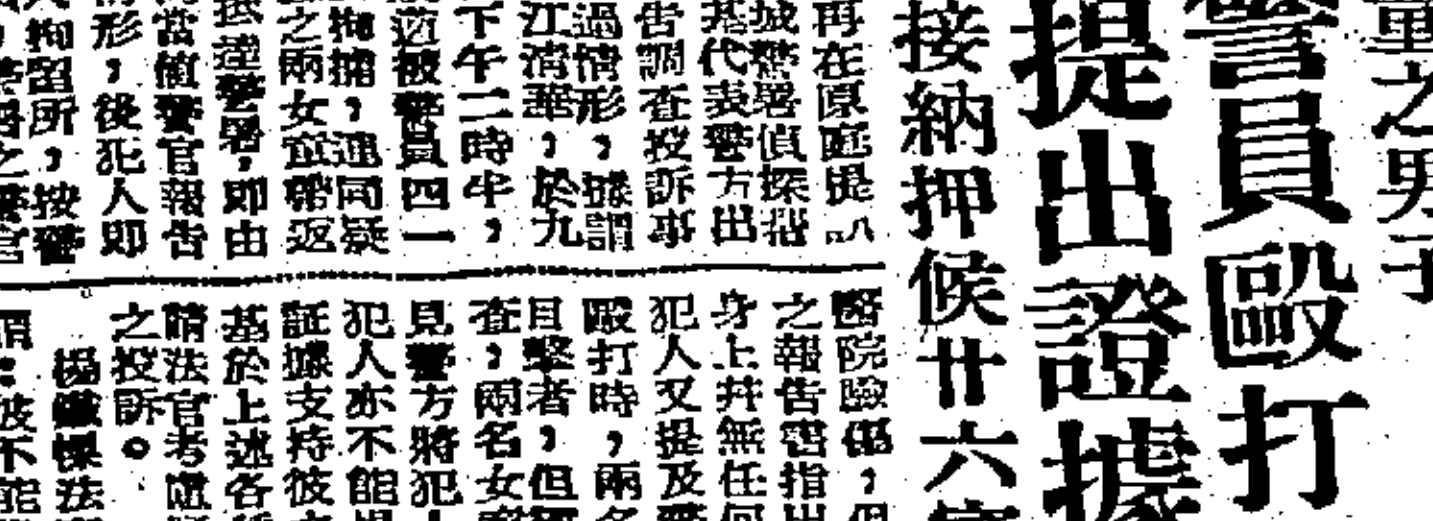
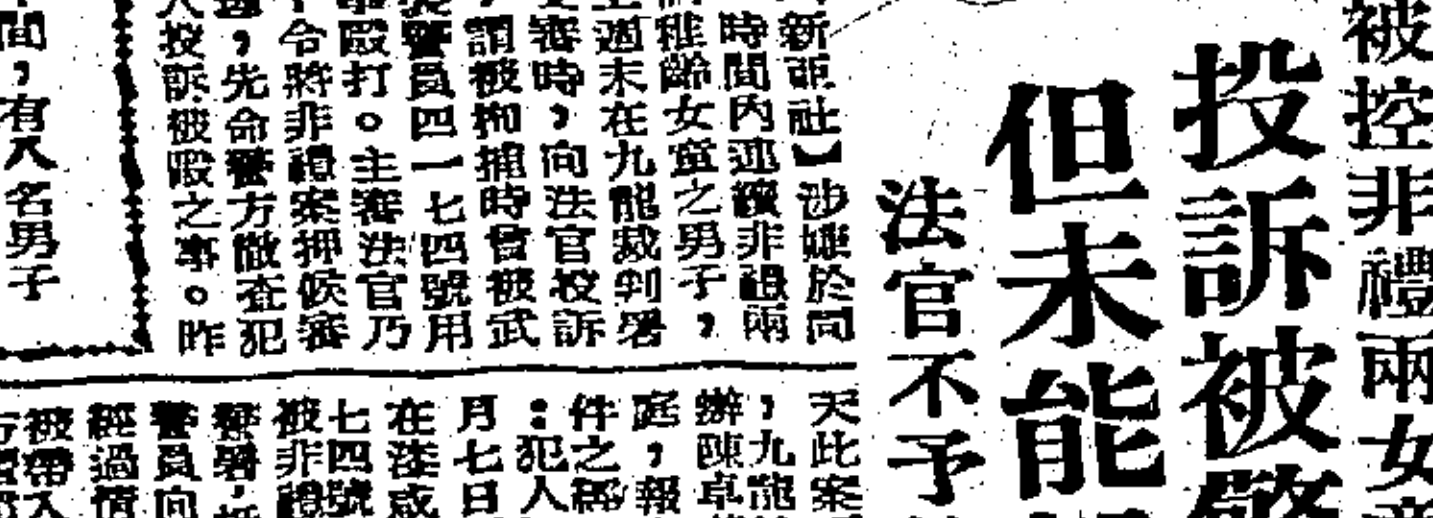
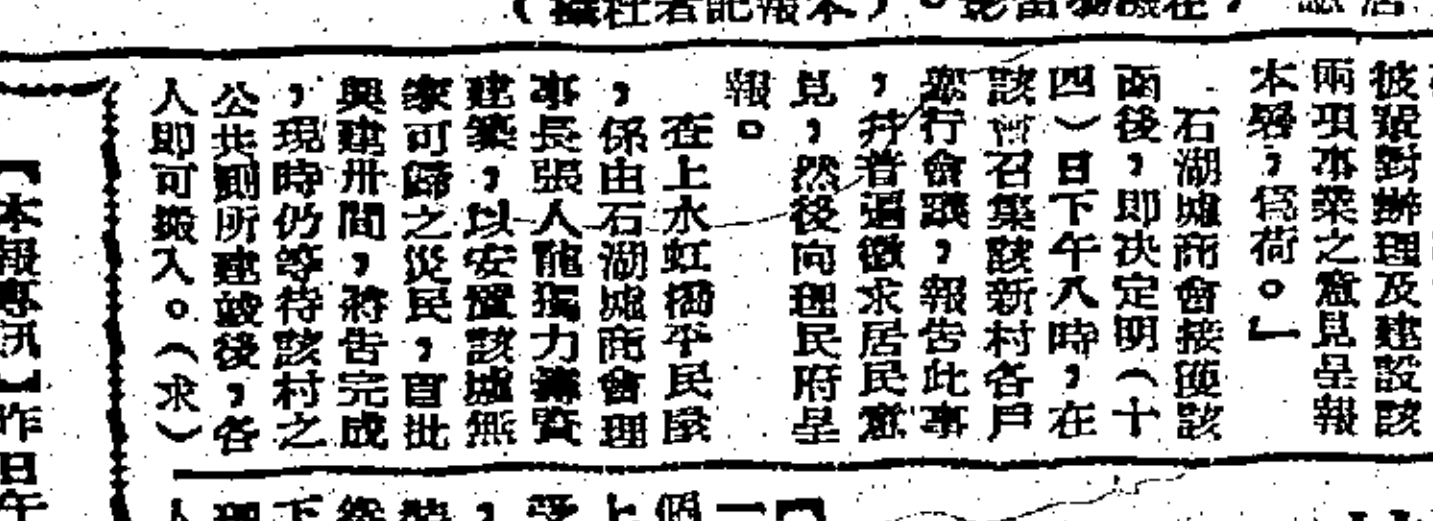
## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中醫學院，昨日由教育部轉知，即往台入學。該院將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。

# 省立台中師範大學

## 由教育部轉知即往台入學

【本報訊】省立台中師範大學，昨日由教育部轉知，即往台入學。該校將招收一批港澳僑生，並提供優厚獎學金。



# 司馬海軍星

★海軍星為一種高度新型特水素，絕不入水，精緻美觀，準確耐用。  
★海軍星配有司馬廠之“世界表面”塔磅獨一無二。  
★海軍星之接駁處，選用最新金屬，長久保持彈力，永不磨損或殘舊，其主要接駁，在於由外面不能予以損害之位置。

★海軍星分有全鋼，金套及18k真金三種，全鋼特備港幣\$175。  
金套港幣\$270，18K真金港幣\$455。

## CYMA navy star

★司馬海軍星均配有著名之“司馬力施”避震器，唯司馬表始有“司馬力施”避震器，每一司馬表均配有之。

總經理：大昌洋行



\_\_\_\_\_



# 昨日亞洲盃足球賽 以色列隊擊敗越南

## 惟兩隊越踢越壞球迷均大罵 積分表上以隊暫以四分居首

【本報訊】昨日在東京舉行的亞洲盃足球賽，以色列隊以二比一擊敗越南隊。比賽過程極為混亂，雙方球員均表現粗野，多次發生衝突，引起場下觀眾不滿。目前積分表上，以色列隊以四分居首，越南隊則以三分居次。

# 以色列先勝兩球 下場越隊破光蛋

## 缺乏門一腳越隊大失水準

# 全港游泳賽預賽 今繼續舉行

## 秩序七項八時開始

【本報訊】全港游泳賽預賽，將於今日（九月三十日）繼續舉行。比賽項目包括一百公尺自由式、二百公尺自由式、四百公尺自由式、八百公尺自由式、一千五百公尺自由式、五百公尺混合式及一千公尺混合式。預賽將於上午八時開始，決賽則在下午二時開始。

# 台灣民生隊 昨擊敗東方

## 相差四分戰情拉緊

【本報訊】台灣民生隊昨日在東京舉行的亞洲盃足球賽中，以二比零擊敗東方隊。比賽過程激烈，雙方球員均表現出色。目前積分表上，台灣民生隊以四分居首，東方隊則以三分居次。

# 世界盃足球賽 五十四國參加

## 我與中共被編在同一組

【本報訊】世界盃足球賽將於明年在巴西舉行。目前已有五十四個國家參加。中國隊與中共隊被編在同一組，將在首輪比賽中相遇。

# 昨日球場附近 發現偽造球票

## 當場拘獲數人 登記購票者

【本報訊】昨日在東京舉行的亞洲盃足球賽，球場附近發現偽造球票。警方當場拘獲數人，並登記購票者。目前警方正對此案進行調查。

# 昨日舉行 公民板跳水賽

## 幸運武獲冠軍

【本報訊】昨日在東京舉行的公民板跳水賽，幸運武獲得冠軍。比賽過程激烈，雙方球員均表現出色。目前積分表上，幸運武以四分居首，其餘選手則以三分居次。

# 昨日徐婉圓 打垮雷愛善

## 女子網球賽場令門

【本報訊】昨日在東京舉行的女子網球賽，徐婉圓以二比零擊敗雷愛善。比賽過程激烈，雙方球員均表現出色。目前積分表上，徐婉圓以四分居首，雷愛善則以三分居次。

# 痔痛

## 痔痛

【本報訊】痔痛是一種常見的疾病，患者應及時就醫。目前已有許多治療痔痛的方法，患者應根據自己的情況選擇合適的治療方法。

# 無能為力

## 無能為力

【本報訊】無能為力是一種常見的疾病，患者應及時就醫。目前已有許多治療無能為力的方法，患者應根據自己的情況選擇合適的治療方法。

# 三楚麵家聲明啟事

## 三楚麵家聲明啟事

【本報訊】三楚麵家聲明啟事。本麵家因業務需要，將於近日內遷往新址營業。敬請舊雨新知繼續光臨指導。

# 得老餅家

## 得老餅家

【本報訊】得老餅家是一家經營多年、信譽良好的餅家。本餅家生產的各種名點，均選用上等原料，經師傅精心製作，味道鮮美，品質優良。

# 茶莊

## 茶莊

【本報訊】茶莊是一家經營多年、信譽良好的茶莊。本茶莊生產的各種名茶，均選用上等原料，經師傅精心製作，味道鮮美，品質優良。

# 無能為力

## 無能為力

【本報訊】無能為力是一種常見的疾病，患者應及時就醫。目前已有許多治療無能為力的方法，患者應根據自己的情況選擇合適的治療方法。

# 茶莊

## 茶莊

【本報訊】茶莊是一家經營多年、信譽良好的茶莊。本茶莊生產的各種名茶，均選用上等原料，經師傅精心製作，味道鮮美，品質優良。

# 無能為力

## 無能為力

【本報訊】無能為力是一種常見的疾病，患者應及時就醫。目前已有許多治療無能為力的方法，患者應根據自己的情況選擇合適的治療方法。

# 茶莊

## 茶莊

【本報訊】茶莊是一家經營多年、信譽良好的茶莊。本茶莊生產的各種名茶，均選用上等原料，經師傅精心製作，味道鮮美，品質優良。



昨日在東京舉行的亞洲盃足球賽，以色列隊以二比一擊敗越南隊。

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）



# 集西拉東拉

這是一篇關於拉東集西的報導，內容涉及當地社會狀況與民生問題。文中提到當地居民的生活困境，以及政府或相關機構的介入情況。

## 談性生理·男女之性態

性生理與性態是人類生活中不可或缺的一部分。本文旨在探討男女在生理結構與心理特徵上的差異，以及這些差異對社會行為的影響。

在生理方面，男性通常具有較強的體格與較高的骨密度，而女性則在體格與骨密度上相對較弱。在心理方面，男性往往表現出較強的競爭意識與冒險精神，而女性則更傾向於情感豐富與細膩。

這些生理與心理的差異，使得男女在社會分工與角色定位上有所不同。理解這些差異，有助於我們更好地認識自我與他人，促進人際關係的和谐发展。

## 再談「書生之見」

書生之見，往往與現實脫節。本文進一步探討了書生階級在社會中的位置，以及他們的觀點如何受到教育與環境的影響。作者指出，書生雖然擁有豐富的文化知識，但在實踐經驗上往往有所欠缺。

我們應該客觀地看待書生之見，既不盲目崇拜，也不輕視。在現實生活中，我們需要將理論與實踐相結合，才能做出正確的判斷。

## 自殺的月份

自殺是一個嚴重的社會問題。本文統計了不同月份自殺人數的數據，並分析了季節變化對自殺行為的影響。數據顯示，某些月份的自殺人數明顯高於其他月份，這可能與氣候、節日等因素有關。

## 我的太太

這是一篇關於婚姻生活的散文。作者通過對自己太太的描寫，展現了婚姻中的點滴細節與情感波動。文章充滿了對生活的感悟與對愛情的思考。

## 人生路

人生是一條漫長而曲折的道路。本文探討了人生中的各種挑戰與選擇，以及我們應該如何面對這些挑戰。作者鼓勵讀者保持堅韌不拔的精神，勇往直前。

## 我的太太 (續)

這是「我的太太」的續篇，繼續描寫了作者與太太之間的互動與情感。文章進一步深化了對婚姻生活的描繪，展現了夫妻之間的相互扶持與理解。

### 市虎

虎標萬金油

虎標萬金油是東南亞地區非常有名的藥品，具有多種功效。本文介紹了虎標萬金油的主要成分與使用說明，並強調了其在治療頭痛、蚊蟲叮咬等方面的奇效。

### 愛與死

這是一篇關於愛情與死亡的哲學思考。作者探討了愛與死之間的內在聯繫，以及人類對永恆的嚮往。文章充滿了詩意與哲理，引發了讀者的深思。

### 皇太后平安

今日連日滿天請早

影電體藝綜視超

片最主榮尊

片佳演

THE SEARCHERS

！映輝後先「俠奇野原」與

風呼不擾氣緊味人充全

氣張及情滿片

### 華樂快

今日獻映

阿娃嘉娜

史超域格蘭加

站車尼雲賓

！映輝後先「俠奇野原」與

風呼不擾氣緊味人充全

氣張及情滿片

### 電影廣告

今日獻映

阿娃嘉娜

史超域格蘭加

站車尼雲賓

！映輝後先「俠奇野原」與

風呼不擾氣緊味人充全

氣張及情滿片







入口輪船預告

| (船名)                    | (公司) | (何埠來) | (日期) | (公司) |
|-------------------------|------|-------|------|------|
| SCHWABENSTEIN           | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| NISSHO MARU             | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| S. O. TRAVANCORE COCHIN | 怡和洋行 | 香港    | 十四   | 怡和洋行 |
| TATSUO MARU             | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| HELIOS                  | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| SZCHUEN                 | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| OVERSEAS                | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| NGUYEN VAN BAY          | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| FERNSEA                 | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| LE MAIRE                | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| GEKKO MARU              | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| HERMOS                  | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| PRODUCE                 | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| PYRRHUS                 | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| AGNETE MSK              | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| PRES. WILSON            | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| BINTANG                 | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| ARAFURA                 | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| ASINAMI MARU            | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| SINDH                   | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| SANTHIA                 | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| TAKSANG                 | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| SOUDAN                  | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| JEPPENSEN MSK           | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| TOULOUSE                | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| DAIZUI MARU             | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| TOMOTAMA MARU           | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| BENVOLICH               | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| CORFU                   | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| UMARIA                  | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| JAPAN BEAR              | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| EASTERN QUEEN           | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| CANADA MAIL             | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| OUWERKERK               | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| FLYING ENTERPRISE       | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| GJERTUD BAKKE           | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| RADNORSHIRE             | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| IVARAN                  | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| BATAAN                  | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| KYUWA MARU              | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| VAN WAERWIJCK           | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| RUYS                    | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| TORREATOR               | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| FERNMOOR                | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| HENRIK                  | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| PAKHOI                  | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| AMERICA TRANS.          | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| FRANCISVILLE            | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| NOREVERETT              | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| TJIBANTJET              | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| AIZU MARU               | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| CITY OF RIPON           | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| PEIHO                   | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| TILLIE LYKES            | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| LAO                     | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| YUNNAN                  | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| AMERSKERK               | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| PIONEER MILL            | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| PUSAN                   | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| ADRASTUS                | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| JAKARUTA MARU           | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| MANGALORE               | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| GLENROY                 | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| TAI YUEN                | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| OCEAN MAIL              | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| HINSANG                 | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| TRITON                  | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| PRES. ARTHUR            | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| CHANGSHA                | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| CITOS                   | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| VICTORIA                | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| AROS                    | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| TATSUO MARU             | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| HULDA MSK               | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| LUXMI                   | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| MALAYAN PRINCE          | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| LYCAON                  | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| RITA MSK                | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| CAMBODGE                | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| HANG SANG               | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| HESSENSTEIN             | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| FLYING CLIPPER          | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| PRES. MADISON           | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| KRISTIN BAKKE           | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| PRES. TAFT              | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |
| PACIFIC TRANS.          | 日本郵船 | 神戶    | 十四   | 日本郵船 |



法國郵船 先達由歐來遠東

十六日抵港 貨機即開 高棉廿六日到 暹羅廿八日到

芬海由美國開出

明日可抵港 十九日始航 芬海廿九日開

邊和力治巨輪

十九日抵港 廿二日開 廿五日開

出口輪船預告

| (船名)                    | (往何埠) | (日期) | (公司) |
|-------------------------|-------|------|------|
| SUNDA                   | 星洲    | 十四   | 怡和洋行 |
| HSING CHUNG             | 星洲    | 十四   | 怡和洋行 |
| HANNOVER                | 星洲    | 十四   | 怡和洋行 |
| SCHWABENSTEIN           | 星洲    | 十四   | 怡和洋行 |
| TAI WAN                 | 星洲    | 十四   | 怡和洋行 |
| CALCHAS                 | 星洲    | 十四   | 怡和洋行 |
| FOOCHOW                 | 星洲    | 十四   | 怡和洋行 |
| S. O. TRAVANCORE COCHIN | 星洲    | 十四   | 怡和洋行 |
| ELLEN BAKKE             | 星洲    | 十四   | 怡和洋行 |
| POLLUX                  | 星洲    | 十四   | 怡和洋行 |
| NISSHO MARU             | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| CHANGTE                 | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| OVERSEAS                | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| TATSUO MARU             | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| GLENROY                 | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| AGNETE MSK              | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| PRODUCE                 | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| SZCHUEN                 | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| HELIOS                  | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| BINTANG                 | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| GLENBEG                 | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| SINDH                   | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| PENNING                 | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| GEKKO MARU              | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| VAN NECK                | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| HERMOS                  | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| LE MAIRE                | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| NGUYEN VAN BAY          | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| TJITJALENGKA            | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| TJILUWAH                | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| PRES. WILSON            | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| ARAFURA                 | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| HENRIK                  | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| SANTHIA                 | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| ASINAMI MARU            | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| SOUDAN                  | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| JEPPENSEN MSK           | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| TAKSANG                 | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| DAIZUI MARU             | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| TOMOTAMA MARU           | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| BENVOLICH               | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| CORFU                   | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| UMARIA                  | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| JAPAN BEAR              | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| CANADA MAIL             | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| OUWERKERK               | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| FLYING ENTERPRISE       | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| GJERTUD BAKKE           | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| RADNORSHIRE             | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| IVARAN                  | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| BATAAN                  | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| KYUWA MARU              | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| VAN WAERWIJCK           | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| RUYS                    | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| TORREATOR               | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| FERNMOOR                | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| HENRIK                  | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| PAKHOI                  | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| AMERICA TRANS.          | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| FRANCISVILLE            | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| NOREVERETT              | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| TJIBANTJET              | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| AIZU MARU               | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| CITY OF RIPON           | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| PEIHO                   | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| TILLIE LYKES            | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| LAO                     | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| YUNNAN                  | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| AMERSKERK               | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| PIONEER MILL            | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| PUSAN                   | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| ADRASTUS                | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| JAKARUTA MARU           | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| MANGALORE               | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| GLENROY                 | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| TAI YUEN                | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| OCEAN MAIL              | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| HINSANG                 | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| TRITON                  | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| PRES. ARTHUR            | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| CHANGSHA                | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| CITOS                   | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| VICTORIA                | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| AROS                    | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| TATSUO MARU             | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| HULDA MSK               | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| LUXMI                   | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| MALAYAN PRINCE          | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| LYCAON                  | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| RITA MSK                | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| CAMBODGE                | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| HANG SANG               | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| HESSENSTEIN             | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| FLYING CLIPPER          | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| PRES. MADISON           | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| KRISTIN BAKKE           | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| PRES. TAFT              | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| PACIFIC TRANS.          | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |

廣九車時刻

| 往香港  | 往廣州  | 往汕頭  | 往廈門  |
|------|------|------|------|
| 九廣鐵路 | 九廣鐵路 | 九廣鐵路 | 九廣鐵路 |
| 九廣鐵路 | 九廣鐵路 | 九廣鐵路 | 九廣鐵路 |
| 九廣鐵路 | 九廣鐵路 | 九廣鐵路 | 九廣鐵路 |

今日出入口輪船

| (船名)         | (往何埠) | (日期) | (公司) |
|--------------|-------|------|------|
| AROS         | 星洲    | 十四   | 怡和洋行 |
| PIONEER MART | 星洲    | 十四   | 怡和洋行 |
| PRES. HAYES  | 星洲    | 十四   | 怡和洋行 |
| HANNOVER     | 星洲    | 十四   | 怡和洋行 |
| CHANGTE      | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| CALCHAS      | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| HENRIK       | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| GLENROY      | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |
| FENNING      | 星洲    | 十四   | 日本郵船 |

小輪外港

| 往香港  | 往廣州  | 往汕頭  | 往廈門  |
|------|------|------|------|
| 小輪公司 | 小輪公司 | 小輪公司 | 小輪公司 |
| 小輪公司 | 小輪公司 | 小輪公司 | 小輪公司 |
| 小輪公司 | 小輪公司 | 小輪公司 | 小輪公司 |

愛蓮碧琪輪

| 往香港   | 往廣州   | 往汕頭   | 往廈門   |
|-------|-------|-------|-------|
| 愛蓮碧琪輪 | 愛蓮碧琪輪 | 愛蓮碧琪輪 | 愛蓮碧琪輪 |
| 愛蓮碧琪輪 | 愛蓮碧琪輪 | 愛蓮碧琪輪 | 愛蓮碧琪輪 |
| 愛蓮碧琪輪 | 愛蓮碧琪輪 | 愛蓮碧琪輪 | 愛蓮碧琪輪 |

本港金融行情表

| 項目    | 價格      |
|-------|---------|
| 九四五五金 | 266.750 |
| 開收盤   | 266.250 |
| 開收盤   | 266.750 |
| 開收盤   | 265.625 |

商情表

| 項目 | 價格   |
|----|------|
| 糖  | 1.50 |
| 糖  | 1.50 |
| 糖  | 1.50 |
| 糖  | 1.50 |